

Форма № 57
Посвідчувальний напис на довіреності
за участю фізичної особи, яка не знає
мови, якою викладено текст
довіреності, з одночасним усним
перекладом тексту довіреності
перекладачем¹

Місто (село, селище, район, область (Автономна Республіка Крим)), Україна

_____.
(число, місяць, рік словами)

Ця довіреність посвідчена мною, _____, _____ нотаріусом
(прізвище, ініціали) (державним/приватним)

_____.
(найменування державної нотаріальної контори, назва нотаріального округу)

Довіреність підписана _____ у моїй присутності.
(прізвище, ім'я, по батькові)

Особу його (її) встановлено, дієздатність перевірено.

Усний переклад тексту довіреності з _____ мови на _____ мову
(назва мови, з якої перекладався текст) (назва мови, на яку перекладався текст)

зроблено перекладачем _____, справжність підпису якого(ї) засвідчую.
(прізвище, ім'я, по батькові)

Особу перекладача встановлено, його дієздатність та кваліфікацію перевірено.

Зареєстровано в реєстрі за №№ _____

Стягнуто _____
(розмір державного мита, плати у гривнях)

Печатка

_____ нотаріус
(державний/приватний)

Підпис

¹ За цією формою проставляється посвідчувальний напис на довіреності з письмовим перекладом перекладача. При цьому в посвідчувальному написі замість слова "усний" зазначається "письмовий".